

ENCUESTA SOBRE EXPERIENCIAS DE LA NIÑEZ

Estas preguntas se refieren a eventos que sucedieron durante su niñez. Dicha información nos permitirá una mejor comprensión de cómo ciertas experiencias de la niñez pueden afectar a las personas en otros momentos de sus vidas. Las preguntas son delicadas y podrían hacer sentir incómodas a algunas personas. Por favor, recuerde que usted tiene la opción de no responder aquellas preguntas que no quiera.

Todas las preguntas a continuación se refieren al período anterior a los 18 años de edad.

Al recordar la etapa anterior a los 18 años de edad...

	Nunca	Rara vez	A veces	A menudo	Muy seguido	No sabe	No contesta
1. Cuando usted era un niño, ¿con qué frecuencia su familia atravesó problemas económicos?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
2. ¿Con qué frecuencia usted experimentó hambre porque su familia no tenía recursos para comprar comida?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
3. ¿Cuántas veces usted estuvo sin un hogar durante su infancia? <i>(Nota: Esta pregunta se refiere a que si usted alguna vez tuvo que quedarse en un lugar como en un alojamiento transitorio, un centro de acogida, un hotel/motel que pagó con un bono subvencionado, la casa de otra persona, un automóvil u otro vehículo, un edificio abandonado, en la intemperie o cualquier otro lugar que no está destinado para ser una vivienda.)</i>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
4. ¿Con qué frecuencia alguno de sus padres o algún otro adulto de su familia lo maldijo, lo insultó o lo menospreció?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
5. ¿Con qué frecuencia usted fue acosado o burlado por otros niños o adolescentes? <i>(Nota: Esta pregunta se refiere al acoso o a la burla por parte de niños o adolescentes de cualquier edad, mayores que usted, de la misma edad o menores. No incluye experiencias con adultos o con hermanos.)</i>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

	Nunca	Rara vez	A veces	La mayor parte del tiempo	Siempre	No sabe	No contesta
6. Antes de la edad de 18 años, ¿con qué frecuencia hubo un adulto en su casa que se esforzara para asegurarse de que sus necesidades básicas estuviesen satisfechas? Por necesidades básicas, se entiende comida, alojamiento, ropa y atención médica. <i>(Nota: Puede ser cualquier adulto de la familia, no necesariamente uno de los padres.)</i>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
7. ¿Con qué frecuencia hubo un adulto en su casa que lo hiciera sentir seguro y protegido?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

	Nunca	Una vez	Más de una vez	No sabe	No contesta
8. Antes de la edad de 18 años, ¿cuántas veces alguno de sus padres o algún adulto de la familia le pegó, lo golpeó, lo pateó o lo lastimó de alguna forma física? No incluya nalgadas.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
9. ¿Cuántas veces sus padres o adultos de su familia se dieron bofetadas, pegaron, golpearon, patearon o lastimaron de manera física entre ellos?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
10. ¿Cuántas veces algún adulto o alguien al menos 5 años mayor que usted lo tocó de manera sexual o intentó que usted lo tocara de manera sexual o lo forzó a tener relaciones sexuales?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

	Sí	No	No sabe	No contesta
11. ¿Vivió usted con alguien depresivo, psicótico o suicida?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
12. ¿Vivió usted con alguna persona bebedora o alcohólica?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
13. ¿Vivió usted con alguien que consumiera drogas ilegales o que abusara de medicinas recetadas?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
14. ¿Vivió usted con alguien que cumpliera una sentencia o que fue condenado a cumplir una sentencia en una penitenciaría, cárcel o cualquier otra prisión correccional?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

	Sí	No (Padres casados)	No (Padres no estaban casados)	No sabe	No contesta
15. ¿Se encontraban sus padres separados o divorciados?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

	Sí	No	No sabe	No contesta
16. ¿Alguno de sus padres estuvo ausente durante un largo periodo en algún momento de su vida? No incluya ausencias debido a la muerte de alguno de ellos.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
17. Antes de la edad de 18 años, ¿sufrió usted la muerte de alguno de sus padres, hermanos o niñera?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
18. Antes de la edad de 18 años, ¿fue usted víctima de algún delito de violencia? Esta pregunta se refiere a algún acto de violencia que haya sido efectuado por una persona que no sea uno de sus padres o miembro de la familia.	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

	Para nada incómodo	Un poco incómodo	Medianamente incómodo	Muy incómodo	Extremadamente incómodo
19. En general, ¿cuán incómodo se sintió respondiendo las preguntas de esta encuesta?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

For further information about this measure, contact: Dr. Joshua Mersky, University of Wisconsin-Milwaukee, mersky@uwm.edu

ACE LIST (Questions for each ACE)

- a. Poverty (Q1; Q2; Q3)
- b. Psychological Abuse (Q4)
- c. Peer Victimization (Q5)
- d. Physical Neglect (Q6)
- e. Emotional Neglect (Q7)
- f. Physical Abuse (Q8)
- g. Domestic Violence (Q9)
- h. Sexual Abuse (Q10)
- i. Household Mental Illness (Q11)
- j. Household Substance Abuse (Q12; Q13)
- k. Incarcerated Household Member (Q14)
- l. Parental Divorce, Separation, or Absence (Q15; Q16)
- m. Death of Parent, Caregiver, or Sibling (Q17)
- n. Victim of Violent Crime (Q18)